



50 ans  
Jahre

OFAJ  
DFJW

50 ans d'amitié  
franco-allemande –  
en route pour l'Europe  
de demain !

Forum de jeunes OFAJ  
pour les 50 ans du traité de l'Élysée



Du 19 au 23 janvier 2013  
Berlin

## Programme

Etat : 17 janvier 2013



TOTAL

TV5MONDE

in Kooperation / in coopération



19 janvier 2013

jusqu'à 14 h >

Arrivée des participants au *City Hostel*,  
Glinkastr. 5-7, 10117 Berlin

13 h 30 – 15 h >

Accréditation et accueil  
des participants à la ESMT  
(*European School of Management and Technology*)

15 h 30 – 17 h >

ESMT, Auditorium Maximum, 2<sup>ème</sup> étage  
Présentation du programme  
(contexte, buts, méthodes,  
questions organisationnelles)  
*Warming-up*  
(Activités culturelles)  
Mise en commun des attentes  
des participants

18 h >

ESMT, Auditorium Maximum, 2<sup>ème</sup> étage  
Ouverture officielle  
du Forum de jeunes par  
Béatrice Angrand  
et Markus Ingenlath,  
Secrétaires généraux de l'Office  
franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ)  
Mots d'accueil

18 h 30 >

ESMT, Auditorium Maximum, 2<sup>ème</sup> étage  
50 ans d'amitié franco-allemande –  
En route pour l'Europe de demain !  
Table ronde suivie d'une discussion :  
Maurice Gourdault-Montagne,  
Ambassadeur de France en Allemagne  
Susanne Wasum-Rainer,  
Ambassadrice d'Allemagne en France  
Ulrike Guérot,  
Directrice du bureau berlinois du Conseil  
européen des relations étrangères  
Heinz Wismann,  
Directeur d'études à l'EHESS (École des Hautes  
Études en Sciences Sociales)  
Marion Gaillard,  
Historienne, Sciences-Po, Paris  
Animation : Norbert Carius,  
Correspondant, ARD

20 h >

ESMT, Foyer II, 2<sup>ème</sup> étage  
Buffet dînatoire

20 janvier 2013

9 h 30 >

ESMT, Auditorium Maximum, 2<sup>ème</sup> étage  
et salles de travail (v. plan des salles)

Animation linguistique  
Accueil et présentation du  
déroulé de la journée

BarCamp

Animation : Klervi Dalibot  
et Yannick Glowitz  
Présentation modules de travail  
Sessions 1 et 2 : thèmes issus du  
projet de consultation en ligne  
« L'Europe, c'est mon avenir si... »

12 h 30 – 13 h 45 >

ESMT, Foyer II, 2<sup>ème</sup> étage  
Déjeuner

13 h 45 >

ESMT, Foyer I, 1<sup>er</sup> étage  
Animation linguistique

14 h >

ESMT, Auditorium Maximum, 2<sup>ème</sup> étage  
Choix des thèmes :  
Sessions 3 et 4

18 h >

Fin des travaux  
Soirée libre ou, à partir de 19h45,  
une visite au choix :

- Visite de la ville sur le thème  
« La France à Berlin »  
Point de rencontre : *Touristinformation*,  
Unter den Linden, Pariser Platz 1,  
Durée : env. 1h30. Fin du parcours : Lustgarten
- Visite de la coupole du Reichstag  
Point de rencontre : Entrée des visiteurs,  
Scheidemannstraße au niveau de la porte  
ouest du Reichstag (Westportal)

21 janvier 2013

9 h 30 >

ESMT, *Wandelgang* (couloir) , 2<sup>ème</sup> étage,  
salles de travail (v. plan des salles)

Animation linguistique  
Accueil et présentation  
du déroulé de la journée  
Préparation au « World Café » et  
aux différentes rencontres avec  
des responsables politiques

11 h 30 – 12 h 15 >

ESMT, Foyer II, 2<sup>ème</sup> étage  
Mise en commun des résultats

12 h 30 – 15 h 30 >

ESMT, Auditorium Maximum, 2<sup>ème</sup> étage  
Déjeuner et « World Café »  
Discussion avec des responsables  
politiques, des experts en économie  
et de la vie associative

15 h 30 – 16 h >

ESMT, Auditorium Maximum, 2<sup>ème</sup> étage  
Clôture du « World Café » par un  
échange entre les participants  
du Forum de jeunes avec :  
Claude Bartolone,  
Président de l'Assemblée nationale  
Norbert Lammert,  
Président du Deutscher Bundestag

A partir de 16 h >

Transferts en bus pour les différentes  
manifestations  
→ Participation à une rencontre  
franco-allemande organisée  
par la Chancellerie :

Echanges avec :

Angela Merkel,  
Chancelière fédérale  
de la République fédérale d'Allemagne

François Hollande,  
Président de la République française

→ Présentation et discussion à la  
représentation de la Commission  
européenne à Berlin,  
Unter den Linden 78, 10117 Berlin

22 janvier 2013

Journée franco-allemande

Matinée libre

10 h 15 – 11 h 15 >

Ministère de la famille, des personnes  
âgées, des femmes et de la jeunesse  
(BMFSFJ), Glinkastr. 24, 10117, Berlin

Rencontre d'une délégation issue  
du Forum de jeunes avec :

Valérie Fourneyron,  
Ministre des sports, de la jeunesse,  
de l'éducation populaire et de la vie  
associative  
Kristina Schröder,  
Ministre de la famille, des personnes âgées,  
des femmes et de la jeunesse

à partir de 12 h – 16 h 15 (environ) >

Point de rencontre : Porte de Brandenburg  
(entrée de la zone sécurisée autour du Reichstag)  
direction entrée Sud du Reichstag

Présence en tant qu'auditeurs à  
la séance commune des députés du  
*Bundestag* et de l'Assemblée nationale

à partir de 17 h >

Philharmonie de Berlin  
Herbert-von-Karajan-Str. 1, 10785 Berlin  
Concert et réception à la Philhar-  
monie sur invitation du Président  
de la République fédérale allemande

19 h >

Transfert en bus vers le Postbahnhof

à partir de 19 h 30 >

Postbahnhof à Ostbahnhof  
Straße der Pariser Kommune 8, 10243 Berlin  
Réception, soirée et concerts  
au *Fritz-Club*

23 janvier 2013

9 h 30 >

ESMT  
Animation linguistique  
Accueil et présentation du  
déroulé de la journée  
Bilan et évaluation  
Évaluation finale  
Clôture du Forum de Jeunes  
et départ après le déjeuner (vers 14h)



50 ans  
Jahre

OFAJ  
DFJW



### Lieu du séminaire

European School of Management and Technology (ESMT),  
Schlossplatz 1, 10178 Berlin

### Lieu d'hébergement

City Hostel,  
Glinkastr. 5-7, 10178 Berlin



Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ)  
Molkenmarkt 1 – 10179 Berlin

